




Η Κατσίκα, ο Σκύλος, και η Αγελάδα

Goat, Dog, and Cow

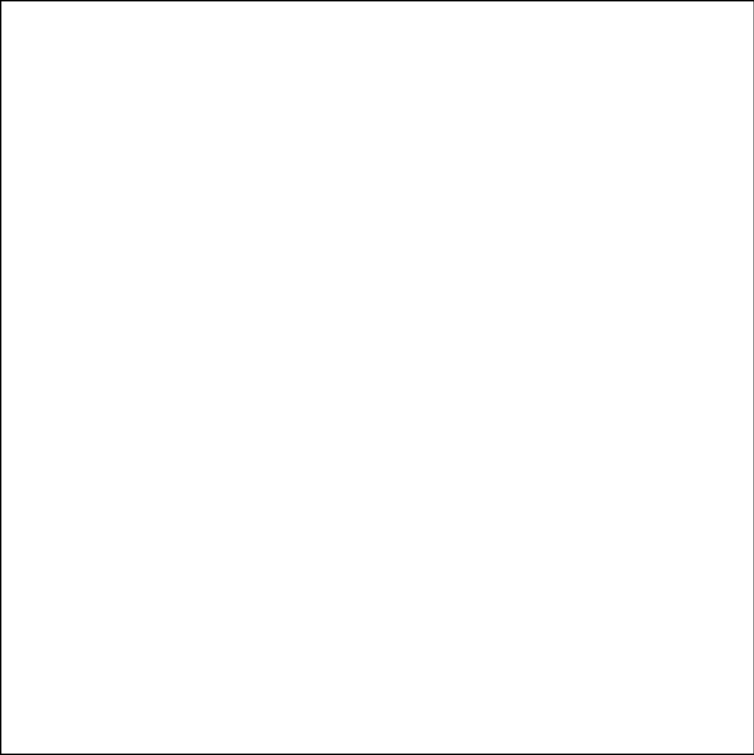
 Fabian Wakholi

 Marleen Visser, Ingrid Schechter

 Eleni Manou

 2

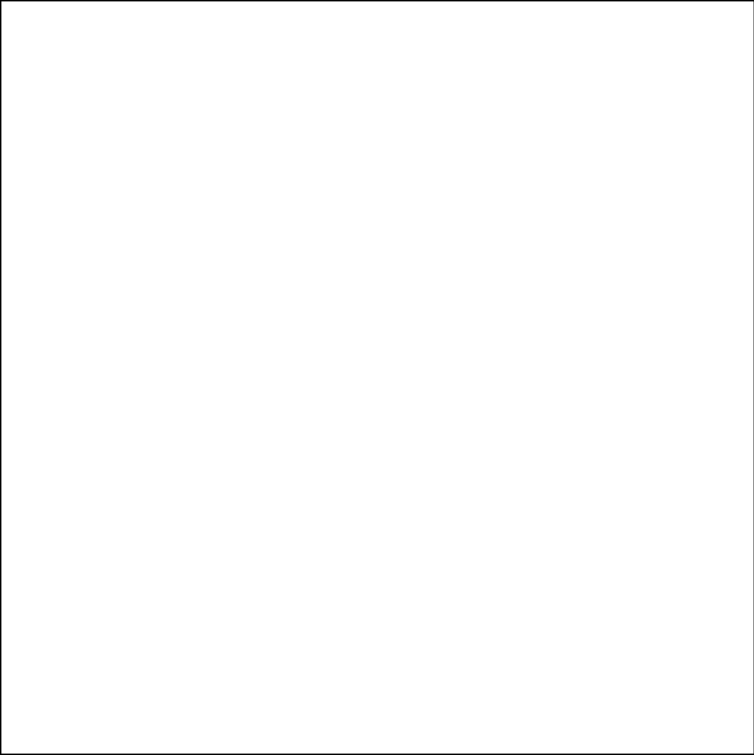
 Ελληνικά el / English en



Η Κατσίκα, ο Σκύλος, και η Αγελάδα ήταν υπέροχοι φίλοι. Μια μέρα πήγαν ένα ταξίδι με ένα ταξί.

...

Goat, Dog, and Cow were great friends. One day they went on a journey in a taxi.



Όταν έφτασαν στο τέλος του ταξιδιού τους, ο οδηγός τους ζήτησε να πληρώσουν τα κόμιστρα τους. Η Αγελάδα πλήρωσε τα κόμιστρα της.

...

When they reached the end of their journey, the driver asked them to pay their fares. Cow paid her fare.



Ο Σκύλος πλήρωσε λίγο περισσότερα, επειδή δεν είχε τα σωστά χρήματα.

...

Dog paid a bit extra, because he did not have the correct money.



Ο οδηγός ήταν έτοιμος να δώσει στον Σκύλο τα ρέστα του όταν η Κασίκα έφυγε χωρίς να πληρώσει τίποτα.

...

The driver was about to give Dog his change when Goat ran away without paying anything.



Ο οδηγός ήταν πολύ ενοχλημένος. Έφυγε χωρίς να δώσει στον Σκύλο τα ρέστα του.

...

The driver was very annoyed. He drove away without giving Dog his change.



Γι' αυτο το λόγο, ακόμα και σήμερα, ο Σκύλος τρέχει προς ένα αυτοκίνητο να κοιτάξει μέσα και να βρει τον οδηγό που τον χρωστάει τα ρέστα του.

...

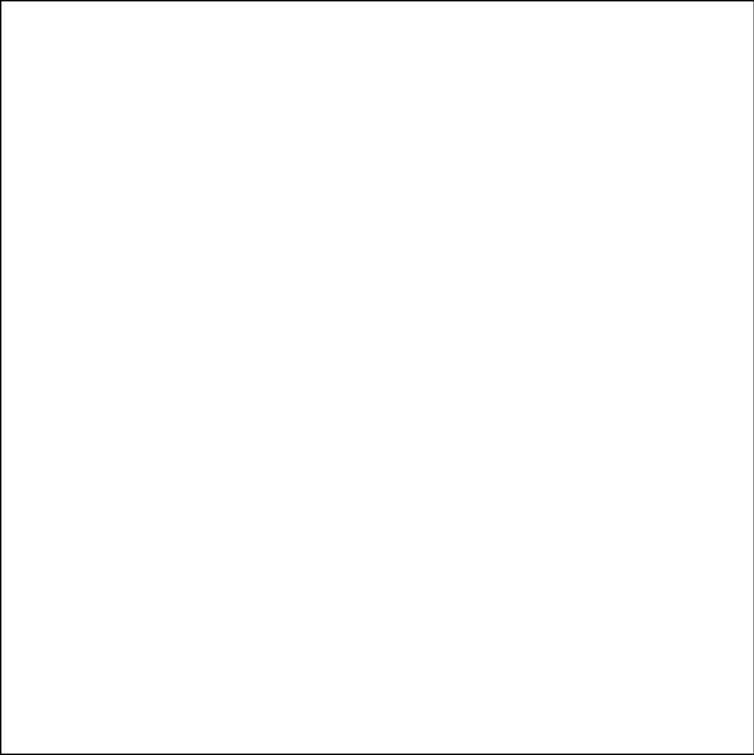
That is why, even today, Dog runs towards a car to peep inside and find the driver who owes him his change.



Η Κατσίκα φεύγει από τον ήχο ενός αυτοκινήτου. Φοβάται ότι θα συλληφθεί επειδή δεν πλήρωσε τα κόμιστρα της.

...

Goat runs away from the sound of a car. She is afraid she will be arrested for not paying her fare.



Και η Αγελάδα δεν ενοχλείται όταν περνάει ένα αυτοκίνητο. Η Αγελάδα περάσει με την ησυχία της το δρόμο επειδή ξέρει ότι πλήρωσε τα κόμιστρα της ολόκληρα.

...

And Cow is not bothered when a car is coming. Cow takes her time crossing the road because she knows she paid her fare in full.




Global Storybooks

globalstorybooks.net

Η Κατσίκα, ο Σκύλος, και η Αγελάδα

Goat, Dog, and Cow

 Fabian Wakholi

 Marleen Visser, Ingrid Schechter

 Eleni Manou (el)

